NATASHA DJURIC

11, Romsey Terrace
Cambridge CB1 3NH
E-mail: natashadjuric@gmail.com
Tel: +44(0)7883442126

# WORK EXPERIENCE

|  |  |
| --- | --- |
| 2000 – present | Freelance translator and interpreter between English and Serbian |
| 2016 – present | Freelance academic and business English proofreader and copy editor |
| 2007 – 2020 | Business English teacher at EF Executive Language Institute, Cambridge, UK |
| Jan – June 2013 | EFL teacher at British Institutes, Ancona, Italy |
| June – Aug 2012 | Assistant Director of Studies, Bell, UK |
| 2001– 2006 | EFL teacher at summer schools around the UK |
| 2003 – 2005 | Cambridge ESOL examinations supervisor for the British Council, Belgrade, Serbia |
| 2003 | Translator between English and Serbo-Croat for the Bosnian Institute, London, UK |
| 2001 – 2003 | Various temporary positions around the UK |

# EDUCATION

* Academic Proofreading Certificate, Proofreading Academy, UK
* Diploma in Proofreading and Editing, College of Media and Publishing, UK
* MA in Applied Linguistics and TESOL, University of Belgrade, Serbia
* BA in English Language and Literature, University of Belgrade, Serbia
* CELTA, University of Cambridge, UK
* DELTA (Module 2), University of Cambridge, UK
* Certificate: Interpreter between English and Serbian, Multilingua, Belgrade, Serbia
* Certificate of Proficiency in English, University of Cambridge, UK
* Serbian equivalent of AS levels in 14 subjects: English, literature, Latin, art, philosophy, sociology, physics, applied physics, biology, experimental biology, chemistry (A); physical chemistry, mathematics, astronomy (B)

# SKILLS AND INTERESTS:

* Teaching, translating, interpreting, proofreading
* Languages: Serbian, English, Italian; get-by Spanish and Greek
* Literature: English, German and Russian in particular
* Music, dance, sports, cookery, chess, quizzes
* Computer skills: MS Office, internet
* Travelled extensively in Europe, India and North Africa

# REFERENCES AVAILABLE ON REQUEST